

ZMLUVA O SPRACOVANÍ OSOBNÝCH ÚDAJOV

uzatvorená podľa ustanovení článku 28 nariadenia európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679, z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, (ďalej len GDPR)

(ďalej len "zmluva")

medzi

Prevádzkovateľom:

Obchodné meno: Ústav krajinej ekológie SAV
Sídlo: Štefánikova 3, 81499 Bratislava
IČO: 00679119
Zastúpená:
(ďalej len ako "Prevádzkovateľ")

a

Sprostredkovateľom:

Obchodné meno: ŠKOLBOZ - MELICHER s.r.o.
Sídlo: Pri starom letisku 18, 831 07 Bratislava
IČO: 35890363
Zastúpená:
(ďalej len ako "Sprostredkovateľ") Ing. Miroslav Hanzen

Prevádzkovateľ a Sprostredkovateľ ďalej spolu len ako "Zmluvné strany" alebo jednotlivo ako "Zmluvná strana")

Článok I.

Úvodné ustanovenia

Článok 28 GDPR stanovil povinnosť Prevádzkovateľ a uzatvoriť so Sprostredkovateľom zmluvu o spracovaní osobných údajov pred začatím spracovania osobných údajov najneskôr v deň začatia spracovania osobných údajov. Uzavretím tejto zmluvy sa ruší pôvodná zmluva o spracovaní osobných údajov, ktorú zmluvné strany uzavreli podľa zákona č. 122/2013.

Článok II.

Predmet zmluvy

Predmetom tejto Zmluvy je úprava práva povinností Prevádzkovateľ a Sprostredkovateľ a pri spracovaní osobných údajov Prevádzkovateľ a Sprostredkovateľom v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona NR SR č.18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov.

Článok III.

Predmet, povaha a účel spracovania

Osobné údaje sa môžu získavať len na konkrétne určený, výslovne uvedený a oprávnený účel a nesmú sa ďalej spracováť spôsobom, ktorý nie je zlučiteľný s týmto účelom

Sprostredkovateľ spracúva osobné údaje prevádzkovateľ a pre potreby výkonu

- bezpečnostnotechnickej služby, technika BOZP a OPP
- výchova a vzdelávanie zamestnancov v oblasti BOZP a OPP
- evidencia a notifikácia školení BOZP a OPP
- doplnenie záznamu o úraze

Článok IV.

Doba spracovania

Sprostredkovateľ sa pri spracovaní osobných údajov riadi zásadou minimalizácie uchovávaní, podľa článku 5 ods.1 písm. c) GDPR, a teda osobné údaje musia byť uchovávané vo forme, ktorá umožňuje identifikáciu dotknutej osoby najneskôr dovtedy, kým je to potrebné na účel, na ktorý sa osobné údaje spracúvajú;

Článok V.

Kategórie dotknutých osôb a rozsah osobných údajov

Sprostredkovateľ spracúva pre prevádzkovateľ a osobné údaje nasledovných kategórií dotknutých osôb a tieto obsahujú nasledovný rozsah osobných údajov.

a) IS BOZP, OPP, záznam o úraze

- meno, priezvisko
- rodné číslo
- pracovná pozícia
- podpis zamestnanca
- dátum a miesto narodenia

zdravotná spôsobilosť vo vzťahu k práci

Článok VI.

Práva a povinnosti prevádzkovateľ'a

Prevádzkovateľ' môže spracovaním osobných údajov poveriť len sprostredkovateľ'a, ktorý poskytuje dostatočné záruky na prijatie primeraných technických a organizačných opatrení tak, aby spracovanie osobných údajov spĺňalo požiadavky tohto zákona a aby sa zabezpečila ochrana práv dotknutej osoby.
Dotknutými osobami sú: zamestnanci a osoby činné na základe dohôd o prácach mimo pracovného pomeru prevádzkovateľa

Článok VII.

Práva a povinnosti sprostredkovateľ'a

Spracúva osobné údaje len na základe zdokumentovaných pokynov prevádzkovateľ'a, a to aj pokiaľ ide o prenos osobných údajov do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii, s výnimkou prípadov, keď si to vyžaduje právo Únie alebo právo členského štátu, ktorému sprostredkovateľ' podlieha; v takom prípade sprostredkovateľ' oznámi prevádzkovateľ'ovi túto právnu požiadavku pred spracúvaním, pokiaľ dané právo takéto oznámenie nezakazuje zo závažných dôvodov verejného záujmu; Zabezpečí, aby sa osoby oprávnené spracúvať osobné údaje zaviazali, že zachovajú dôvernosť informácií, alebo aby boli viazané vhodnou povinnosťou zachovávať dôvernosť informácií vyplývajúcou zo štatútu;
Vykona všetky požadované opatrenia podľa článku 32 GDPR;
Dodržiava podmienky zapojenia ďalšieho sprostredkovateľ'a uvedené v odsekoch 2 a 4, článku 28 GDPR;
Po zohľadnení povahy spracúvania v čo najväčšej miere pomáha prevádzkovateľ'ovi vhodnými technickými a organizačnými opatreniami pri plnení jeho povinností reagovať na žiadosti o výkon práv dotknutej osoby ustanovených v kapitole III;
Pomáha prevádzkovateľ'ovi zabezpečiť plnenie povinností podľa článkov 32 až 36 GDPR s prihliadnutím na povahu spracúvania a informácie dostupné sprostredkovateľ'ovi;
Po ukončení poskytovania služieb týkajúcich sa spracúvania na základe rozhodnutia prevádzkovateľ'a všetky osobné údaje vymaže alebo vráti prevádzkovateľ'ovi a vymaže existujúce kópie, ak právo Únie alebo právo členského štátu nepožaduje uchovávanie týchto osobných údajov;
Poskytne prevádzkovateľ'ovi všetky informácie potrebné na preukázanie splnenia povinností stanovených v tomto článku a umožní audity, ako aj kontroly vykonávané prevádzkovateľ'om alebo iným audítorom, ktorého poveril prevádzkovateľ', a prispieva k nim.
Ak sprostredkovateľ' zapojí do vykonávania osobitných spracovateľ'ských činností v mene prevádzkovateľ'a ďalšieho sprostredkovateľ'a, tomuto ďalšiemu sprostredkovateľ'ovi sa prostredníctvom zmluvy alebo iného právneho aktu podľa práva Únie alebo práva členského štátu uložia rovnaké povinnosti ochrany údajov, ako sa stanovujú v zmluve alebo inom právnom akte uzatvorenom medzi prevádzkovateľ'om a sprostredkovateľ'om podľa odseku 3 článku 28 GDPR, a to predovšetkým poskytnutie dostatočných záruk na vykonanie primeraných technických a organizačných opatrení takým spôsobom, aby spracúvanie spĺňalo požiadavky tohto nariadenia. Ak tento ďalší sprostredkovateľ' nesplní svoje povinnosti ochrany údajov, pôvodný sprostredkovateľ' zostáva voči prevádzkovateľ'ovi plne zodpovedný za plnenie povinností tohto ďalšieho sprostredkovateľ'a.

Článok VIII

Ukončenie zmluvy

Táto zmluva automaticky končí dňom ukončenia "Mandátnej zmluvy, uzavretej podľa § 566 a nás! zákona č. 513/1991 Zb. obchodný zákonník o zabezpečení činnosti bezpečnosti o - technickej služby, služby technika požiarnej ochrany uzatvorená v zmysle Obchodného zákonníka č.017/BOZPPO/2016".
Povinnosť mlčanlivosti trvá pre obe zmluvné strany aj po ukončení tejto zmluvy.

Článok IX

Záverečné ustanovenia

Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana dostane po jednom vyhotovení.
Pokiaľ nie je v zmluve uvedené inak, riadia sa práva a povinnosti zmluvných strán nariadením GDPR a Obchodným zákonníkom.
Všetky prípadné zmeny zmluvy sa uskutočnia len v písomnej forme dodatkom po vzájomnej dohode zmluvných strán.

V , dňa:

V Bratislave, dňa:

Prevádzkovateľ'

Sprostredkovateľ'